

Austin American-Statesman

statesman.com

OCC RECEIVED AT
OCT 30 '20 AM 11:43

PROOF OF PUBLICATION STATE OF TEXAS

PUBLIC NOTICE

Before the undersigned authority personally appeared Jason Gallanis, who on oath says that he/she is a Legal Advertising Agent of the Austin American-Statesman, a daily published newspaper that is generally circulated in Bastrop, Bell, Blanco, Burnet, Caldwell, Comal, Coryell, Fayette, Gillespie, Guadalupe, Hays, Kerr, Lampasas, Lee, Llano, Milam, Travis, and Williamson Counties, and State of Texas, and that the attached advertisement was published in said newspaper, to wit: AUSTIN CLERKS OFFICE, CITY OF, first date of publication 10/08/2020, last date of publication 10/15/2020, published 2 time(s), and that the attached is a true copy of said advertisement.

AUSTIN CLERKS OFFICE, CITY OF
PO BOX 1088
AUSTIN, TX 78767-1088

Invoice/Order Number:	0000600234
Ad Cost:	\$28,904.40
Paid:	\$0.00
Balance Due:	\$28,904.40

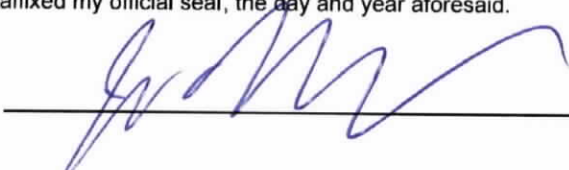
Signed



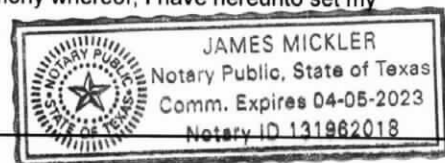
(Legal Advertising Agent)

Sworn or affirmed to, and subscribed before me, this 20th day of October, 2020 in Testimony whereof, I have hereunto set my hand and affixed my official seal, the day and year aforesaid.

Signed



(Notary)



Please see Ad on following page(s).

Invoice/Order Number:	0000600234
Ad Cost:	\$28,904.40
Paid:	\$0.00
Balance Due:	\$28,904.40

NOTICE OF GENERAL AND SPECIAL ELECTIONS
(AVISO DE ELECCIONES CONJUNTAS GENERALES Y ESPECIALES)
ELECTION DAY TUESDAY, NOVEMBER 3, 2020
(DÍA DE ELECCIÓN MARTES 3 DE NOVIEMBRE DE 2020)

EARLY VOTING TUESDAY, OCTOBER 13, 2020 – FRIDAY, OCTOBER 30, 2020
(VOTACIÓN ANTICIPADA MARTES, 13 DE OCTUBRE DE 2020 – VIERNES, 30 DE OCTUBRE DE 2020)

CITY OF AUSTIN (CIUDAD DE AUSTIN)

To the registered voters of the City of Austin: Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 a.m. – 7:00 p.m. on Tuesday, November 3, 2020, for voting in the City of Austin (COA) Municipal General and Special Elections. Early voting by personal appearance will be conducted from Tuesday, October 13, 2020 through Friday, October 30, 2020. (Para los votantes registrados de la Ciudad de Austin: Por la presente se notifica que los lugares de votación que se enumeran a continuación estarán abiertos desde las 7:00 a.m. – 7:00 p.m. el martes 3 de noviembre de 2020 para votar en la Ciudad de Austin (COA) Municipal General y Elección Especial. La votación anticipada en persona se llevará a cabo desde el martes 13 de octubre de 2020 hasta el viernes 30 de octubre de 2020.)

ORDINANCE NO. 20200812-009

AN ORDINANCE ORDERING A GENERAL MUNICIPAL ELECTION TO BE HELD IN THE CITY OF AUSTIN ON NOVEMBER 3, 2020, FOR THE PURPOSE OF ELECTING CITY COUNCIL MEMBERS (SINGLE MEMBER DISTRICTS) FOR DISTRICT 2, DISTRICT 4, DISTRICT 6, DISTRICT 7, AND DISTRICT 10; ORDERING A SPECIAL ELECTION FOR THE PURPOSE OF SUBMITTING A PROPOSED TAX RATE THAT EXCEEDS THE VOTER APPROVAL RATE FOR THE PURPOSE OF FUNDING AND AUTHORIZING THE PROJECT CONNECT TRANSIT SYSTEM; PROVIDING FOR THE CONDUCT OF THE MUNICIPAL GENERAL AND SPECIAL ELECTIONS; AUTHORIZING THE CITY CLERK TO ENTER INTO JOINT ELECTION AGREEMENTS WITH OTHER LOCAL POLITICAL SUBDIVISIONS AS MAY BE NECESSARY FOR THE ORDERLY CONDUCT OF THE ELECTIONS AND DECLARING AN EMERGENCY.

BE IT ORDAINED BY THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF AUSTIN:

PART 1. A general municipal election shall be held in the City of Austin on November 3, 2020. At the election there shall be elected by the qualified voters of the City five City Council Members (single member districts) for District 2, District 4, District 6, District 7, and District 10. The candidates for Districts 2, 4, 6, 7, and 10 shall meet all requirements, shall be residents of their respective districts, and shall be elected by majority vote of voters residing in each respective district.

PART 2. A special municipal election shall be held in the City on November 3, 2020, to submit to the voters of the City a proposed tax rate that exceeds the voter approval rate, for the purpose of funding and authorizing a fixed rail transit system known as Project Connect. The ballot shall be prepared to permit voting "For" or "Against" the Proposition:

CITY OF AUSTIN PROPOSITION A

Approving the ad valorem tax rate of \$0.5335 per \$100 valuation in the City of Austin for the current year, a rate that is \$0.0875 higher per \$100 valuation than the voter-approval tax rate of the City of Austin, for the purpose of providing funds for a citywide traffic-easing rapid transit system known as Project Connect, to address traffic congestion, expand service for essential workers, reduce climate change emissions, decrease traffic fatalities, create jobs, and provide access to schools, health care, jobs and the airport; to include neighborhood supportive affordable housing investments along transit corridors and a fixed rail and bus rapid transit system, including associated road, sidewalk, bike, and street lighting improvements, park and ride hubs, on-demand neighborhood circulator shuttles, and improved access for seniors and persons with disabilities; to be operated by the Capital Metropolitan Transportation Authority, expending its funds to build, operate and maintain the fixed rail and bus rapid transit system; the additional revenue raised by the tax rate is to be dedicated by the City to an independent board to oversee and finance the acquisition, construction, equipping, and operations and maintenance of the rapid transit system by providing funds for loans and grants to develop or expand transportation within the City, and to finance the transit-supportive anti-displacement strategies related to Project Connect. Last year, the ad valorem tax rate in the City of Austin was \$0.4431 per \$100 valuation.

PART 3. The elections shall be conducted between the hours of 7:00 a.m. and 7:00 p.m. The location of the main early voting polling place, the dates and hours for early voting, and the early voting clerk's official mailing address are provided in Exhibit A, attached and incorporated as a part of this ordinance.

PART 4. A direct electronic recording voting system, as the term is defined in Title 8 of the Texas Election Code, shall be used for early voting and for voting conducted on election day. The central counting station is established at the Travis County Elections Division, 5501 Airport Boulevard, Austin, Texas.

PART 5. Notice of these elections shall be given by posting and publishing a copy of this ordinance in both English and Spanish. The notice and a copy of this ordinance shall be posted, in both English and Spanish, in the office of the City Clerk and at the City Hall notice kiosk not later than the 21st day before election day. Notice of this election shall be published one time, not earlier than the 30th day before the date of the election or later than the 10th day before the date of the election, in a newspaper of general circulation in the City of Austin.

PART 6. In accordance with Chapter 271 of the Texas Election Code, the November 3, 2020 municipal elections may be held jointly with the various political subdivisions that share territory with the City of Austin and that are holding elections on that day. The City Clerk may enter and sign joint election agreements with other political subdivisions for this purpose, and their terms

rates will depend upon, among other factors, the property, prevailing interest rates, the market and general market conditions at the time that The estimated tax rates and other statement based on certain assumptions (including assumptions of market and economic conditions at the time of the election) and derived from projections obtained (iii) subject to change to the extent that actual conditions prevailing at the time that the bonds are issued are such assumptions and projections, (ii) provide requirements of Section 3.009, Texas Election Code, without any assurance that such projections will be given rise to a contract with voters or limit issue bonds and notes in accordance with the PART 4. The election shall be conducted between 7:00 p.m. The location of the main early voting hours for early voting, and the early voting clerk provided in Exhibit A, attached and incorporated PART 5. A direct electronic recording voting system Title 8 of the Texas Election Code, shall be used conducted on election day. The central counting Travis County Elections Division, 5501 Airport PART 6. (a) Notice of this election shall be given copy of this ordinance in both English and Spanish. This ordinance shall be posted, in both English places and at the City Hall notice kiosk not later election day. The copy of the notice posted at City cover page, at the top of which shall appear the AND SPECIAL ELECTIONS, NOVEMBER 3, 2020 be published, not earlier than the 30th day before newspaper of general circulation on the same weeks, with the first publication occurring before of the election.

(b) A copy of this ordinance shall be posted, on election day and during early voting by personal location at each polling place.

(c) This ordinance, together with the notice of Propositions, shall be posted on the City's website, during the twenty-one (21) days before the PART 7. In accordance with Chapter 271 of the November 3, 2020 municipal election may be held subdivisions that share territory with the City elections on that day. The City Clerk may enter into agreements with other political subdivisions for this purpose in the agreements are hereby adopted.

PART 8. The Council finds that the need to implement for this election constitutes an emergency; this ordinance takes effect immediately on its adoption. For the preservation of the public peace, health, and safety: **PASSED AND APPROVED**

August 13, 2020

APPROVED: Anne L. Morgan, City Attorney

ORDENANZA NO. 20200812-009

ORDENANZA PARA ORDENAR UNA ELECCIÓN MUNICIPAL EN LA CIUDAD DE AUSTIN EL 3 DE NOVIEMBRE DE 2020, PARA EL PROPÓSITO DE ELEGIR CONCEJALES (SINGLE MEMBER DISTRICTS) PARA EL DISTRITO 2, DISTRITO 4, DISTRITO 6, DISTRITO 7, Y DISTRITO 10; ORDENAR UNA ELECCIÓN ESPECIAL PARA EL PROPÓSITO DE SUBMITIR UNA TASA DE IMPUESTOS QUE EXCEDE LA TASA APROBADA POR LOS VOTANTES PARA EL PROPÓSITO DE FINANCIAR Y AUTORIZAR EL SISTEMA DE TRANSPORTE CONECTADO (PROJECT CONNECT TRANSIT); PROPORCIONAR PARA LA CONDUCTA DE LAS ELECCIONES MUNICIPALES Y ESPECIALES; AUTORIZAR AL CLERK DE LA CIUDAD DE AUSTIN PARA ENTRAR EN ACUERDOS DE ELECCIÓN CON OTRAS SUBDIVISIONES POLÍTICAS LOCALES QUE ADMINISTRACIÓN ORDENADA DE LAS ELECCIONES Y DECLARAR UNA EMERGENCIA.

ORDÉNESE POR EL CONSEJO DE LA CIUDAD

PARTE 1. Se efectuará una elección municipal en la ciudad de Austin el 3 de noviembre de 2020. En la elección se elegirán cinco concejales del consejo de la ciudad (distritos de un miembro) para el Distrito 2, Distrito 4, Distrito 6, Distrito 7, y Distrito 10. Los candidatos para los distritos 2, 4, 6, 7, y 10 serán residentes de sus respectivos distritos, y serán elegidos por voto mayoritario de los votantes que residen en cada uno de esos distritos.

PARTE 2. Se efectuará una elección municipal especial en la ciudad de Austin el 3 de noviembre de 2020 para someter a los votantes una propuesta de tasa de impuestos que excede la tasa aprobada por los votantes para el propósito de financiar y autorizar un sistema de transporte conocido como Project Connect. La boleta será preparada para permitir votar "A Favor" o "En Contra" de la Proposición:

PROPOSICIÓN A DE LA CIUDAD DE AUSTIN
Aprobar la tasa de impuestos ad valorem con

he assessed valuation of taxable for the City's bonds and notes bonds and notes are issued.

s contained in this Part 3 are (i) umptions concerning prevailing s) of issuance of the bonds and from the City's financial advisor, facts, circumstances and cond-and notes are issued differ from ted solely in satisfaction of the Code, and for no other purpose, III be realized; and (iv) not intend- ite authority of the Council to propositions submitted herein.

veen the hours of 7:00 a.m. and ng polling place, the dates and ark's official mailing address are ed as a part of this ordinance.

ystem, as the term is defined in ed for early voting and for voting ing station is established at the Boulevard, Austin, Texas.

ren by posting and publishing a anish. The notice and a copy of sh and Spanish, in three public ar than the 21st day before elec- Hall shall be accompanied by a e words "MUNICIPAL GENERAL 20." Notice of this election shall ore the date of the election, in a day in each of two successive ore the 14th day before the date

in both English and Spanish, on al appearance, in a prominent

election and the contents of the bsite, in both English and Span- election.

ie Texas Election Code, the No- jointly with the various political of Austin and that are holding er and sign joint election agree- purpose, and their terms as stat-

mediately begin required prepar- ncy. Because of this emergency, passage for the immediate pres- y.

Steve Adler, Mayor
ATTEST: Jannette S. Good-
all, City Clerk

ÓN MUNICIPAL GENERAL QUE 3 DE NOVIEMBRE, 2020, CON DEL CONSEJO DE LA CIUDAD) PARA EL DISTRITO 2, DIS- ITO 10; PARA ORDENAR UNA E SOMETER UNA TASA DE IM- A POR LOS VOTANTES CON EL R EL PROYECTO DE SISTEMA IT SYSTEM); PARA DISPONER ICIPAL GENERAL Y LA ELEC- RIA DE LA CIUDAD PARA QUE IÓN CONJUNTA CON OTRAS SEAN NECESARIOS PARA LA OCIONES; Y PARA DECLARAR

D DE AUSTIN:

il general en la Ciudad de Aus- s votantes calificados de la ciu- la ciudad (votación por distritos rito 6, Distrito 7, y el Distrito 10, cumplan todos los requisitos y / serán electos por la mayoría de ectivo distrito.

especial en la Ciudad de Austin tantes de la Ciudad una tasa de obada por los votantes, con el le tránsito ferroviario fijo conoci- parada para permitir la votación

el propósito de proveer finan-

para todo asunto necesario o incidental a lo mismo; que los bonos y pagarés sean emitidos en una o más serie o emisiones, en una cantidad principal total de \$480,000,000, que se venzan en serie o de otra manera, y que el rédito o réditos del interés no excedan los límites respectivos establecidos por ley cuando se emitan, y que se vendan al precio o precios, según lo determine el Consejo de la Ciudad y se hará imposición, prenda, avalúo y recaudación anual de impuestos ad valorem en toda propiedad imponible en la Ciudad en cantidades suficientes, dentro de los límites establecidos por la ley, para pagar el interés anual de estos bonos y pagarés y para proporcionar un fondo de amortización para los bonos y pagarés cuando se venzan?

PARTE 2. La proposición aparecerá en la boleta oficial substancialmente formulada como se indica enseguida, y la boleta será preparada para permitir la votación "A Favor" o "En Contra" de la Proposición:

PROPOSICIÓN B DE LA CIUDAD DE AUSTIN

La emisión de \$480,000,000 en bonos y pagarés de obligación general respaldados por impuestos para planear, construir, reconstruir, y mejorar aceras, senderos urbanos, vías para bicicletas, puentes, carreteras, calles, intersecciones, e infraestructura relacionada de servicios públicos y drenajes para las carreteras y calles; mejorar sincronización de señales de tráfico y sistemas de comunicación y control y adquirir e instalar señales de tráfico y tecnología relacionada para implementar estrategias de seguridad en el tráfico y para reducir muertes en accidentes de tráfico; y para adquirir terreno y participación en terreno y propiedad necesarios para lograrlo; y para imponer un impuesto que sea suficiente para pagar los bonos y pagarés.

PARTE 3. De acuerdo con la Sección 3.009 del Código Electoral de Texas: (i) el lenguaje de la proposición que aparecerá en la boleta está detallado en la Parte 2 de lo presente, (ii) los propósitos para cuales los bonos y pagarés están autorizados están detallados en la Parte 1 de lo presente, (iii) la cantidad principal de los bonos y pagarés que serán autorizados está detallada en la Parte 1 de lo presente, (iv) si la emisión de bonos y pagarés es autorizada por los votantes, se podrán imponer impuestos que sean suficientes, dentro de los límites instituidos por ley, para pagar el principal anual y el interés de dichos bonos y pagarés y para proporcionar un fondo de amortización para pagar dichos bonos y pagarés, de acuerdo con lo detallados en el Parte 1 del presente, (v) los bonos y pagarés autorizados de acuerdo con esta ordenanza se emitirán con vencimiento que no exceda 40 años de su fecha de emisión y con el rédito o réditos de interés autorizados por las leyes, y según sea determinado por el Consejo, (vi) a principios del año fiscal actual de la Ciudad, la cantidad pendiente del principal de la deuda de la Ciudad era \$1,557,850,000 y el total de interés pendiente en la deuda la Ciudad era \$518,332,071, y (vii) la tasa de impuestos ad valorem de la Ciudad para pagar el servicio de la deuda cuando esta ordenanza se aprobó fue \$.1094 por \$100 de valuación en asesoramiento de propiedad imponible.

Basado en las condiciones del mercado en la fecha de esta ordenanza, y basado en la valoración de asesoramientos imponibles del año fiscal 2019 (año fiscal 2019/2020), sin ajustes para aumentos en valoración de asesoramientos imponibles en años futuros, si los bonos y pagarés son autorizados, el estimado del cálculo total de la tasa de impuestos de la Ciudad sería aproximadamente \$.52149 por \$100 de valuación en asesoramiento de propiedad imponible, (que representa un aumento de \$.07839 por \$100 de valuación en asesoramiento de propiedad imponible, comparado con la tasa total de la Ciudad en la fecha de aprobación de esta ordenanza), basado en la ley estatal actual, que es sujeta a cambiar. El estimado total de la tasa de impuestos representa la suma de (i) la tasa de impuestos más reciente adoptada para operaciones y mantenimiento, que es \$.03337 por \$100 de valuación en asesoramiento de propiedad imponible, más (ii) el total estimado de la tasa de impuestos para las obligaciones de deuda de la Ciudad, incluyendo los bonos y pagarés, que se anticipa ser aproximadamente \$.18779 por \$100 de valuación en asesoramiento de propiedad imponible.

Si se aprueban por los votantes, los bonos y pagarés serán garantizados con impuestos ad valorem que serán suficientes, dentro de los límites instituidos por ley, para pagar el principal y el interés de los bonos y pagarés y para proveer un fondo amortizado para pagar los bonos y pagarés. La tasa de impuestos en sí, la tasa de interés, fechas de vencimiento, los totales de deuda e interés pendientes en dicha deuda, solo se podrían determinar y saber cuándo los bonos y pagarés se emitan. Además, la tasa de impuestos en sí dependerá en, entre otros factores, la valuación en asesoramiento de propiedad imponible, en índices de interés en vigor, en el mercado para los bonos y pagarés de la Ciudad, y en condiciones generales del mercado cuando los bonos y pagarés se emitan.

Las tasas estimadas de impuestos y otras declaraciones contenidas en esta Parte 3 son (i) basadas en ciertas suposiciones (incluyendo suposiciones concernientes a las condiciones del mercado y económicas en vigor en la fecha (s) de la emisión de los bonos y pagarés) y extraídas de proyecciones obtenidas del asesor financiero de la Ciudad, (ii) son sujetas a cambiar de acuerdo con la diferencia entre los hechos en sí, circunstancias y condiciones en vigor cuando los bonos y pagarés se emitan y la realidad de las suposiciones y proyecciones, (iii) esto se incluye aquí solo para satisfacer los requisitos de la Sección 3.009, del Código Electoral de Texas, y no para otros propósito, sin dar garantía de que dichas proyecciones se realicen, y (iv) no se intenta alcanzar el nivel de un contrato con los votantes ni de limitar la autoridad del Consejo para emitir bonos y pagarés de acuerdo con las proposiciones sometidas en lo presente.

PARTE 4. La elección se efectuará durante las horas de las 7:00 a. m. a las 7:00 p.m. El sitio principal de la votación adelantada, las fechas y horas de la votación adelantada, y dirección oficial postal de la secretaria de la votación adelantada serán provistos en el Adjunto A, adjuntado e incorporado como parte de esta ordenanza.

PARTE 5. Un sistema electrónico indicará directamente la votación de acuerdo

as stated in the agreements are hereby adopted.

PART 7. The Council finds that the need to immediately begin required preparations for these elections constitutes an emergency. Because of this emergency, this ordinance takes effect immediately on its passage for the immediate preservation of the public peace, health, and safety.

PASSED AND APPROVED

August 13, 2020

5

APPROVED: Anne L. Morgan, City Attorney

Steve Adler, Mayor

ATTEST: Jannette S. Goodall, City Clerk

General Description of the Fixed Rail Transit System for Proposition A
November 3, 2020

A citywide rapid transit system, known as the Project Connect System Plan (as shown on the attached System Plan and Initial Investment Map), to include the implementation of an all-electric fixed rail transit system, running at street level in a dedicated guideway, with portions elevated above ground and portions below ground in a tunnel. The Austin Transit Partnership, a Joint Local Government Corporation of the City of Austin and the Capital Metropolitan Transportation Authority, is to implement the fixed rail system, and Capital Metro is to operate the system. The fixed rail system will consist of three light rail lines: Tech Ridge to Slaughter (conceptually via North Lamar Blvd., Guadalupe St. and South Congress Ave.), Austin Bergstrom International Airport to Republic Square (conceptually via Riverside Drive, Trinity St. and Fourth St.), and ACC Highland to the Austin Convention Center (conceptually via Trinity St., through the University of Texas campus, Dean Keeton St., and adjacent to the Capital Metro Red Line); a commuter rail line from the Austin Convention Center to Colony Park; and enhancements to the existing commuter line from the Austin Convention Center to Leander. The System Plan also includes expansion of the bus rapid transit system, improvements to the existing MetroRapid lines and MetroExpress lines, park & ride / transit centers, on-demand neighborhood circulators, and expanded MetroAccess and MetroBus system. Additionally, it consists of innovative customer technology; additional maintenance facility capacity; and transit supportive anti-displacement measures. The final alignments of the routes may be adjusted to comply with environmental, engineering, and legal requirements, and funding may be used for additional transit infrastructure components as shown on the System Plan map, provided the initial investment is fully funded. Capital Metro is authorized under Section 451.071, Texas Transportation Code, to expend funds to build and operate a fixed rail transit system and other components of the Project Connect System Plan.

ORDINANCE NO. 20200812-010

AN ORDINANCE ORDERING A SPECIAL ELECTION FOR THE PURPOSE OF AUTHORIZING THE ISSUANCE OF GENERAL OBLIGATION BONDS FOR TRANSPORTATION INFRASTRUCTURE; PROVIDING FOR THE CONDUCT OF THE SPECIAL ELECTION; AUTHORIZING THE CITY CLERK TO ENTER INTO JOINT ELECTION AGREEMENTS WITH OTHER LOCAL POLITICAL SUBDIVISIONS AS MAY BE NECESSARY FOR THE ORDERLY CONDUCT OF THE ELECTION; AND DECLARING AN EMERGENCY.

BE IT ORDAINED BY THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF AUSTIN:

PART 1. A special election shall be held in the City of Austin on November 3, 2020, for the voters to consider the issuance of general obligation bonds and notes for transportation infrastructure. The Council establishes that the following proposition shall be presented to the voters at the special election:

CITY OF AUSTIN PROPOSITION B

(TRANSPORTATION INFRASTRUCTURE)

Shall the City Council of the City of Austin, Texas, be authorized to issue general obligation bonds and notes of the City for transportation and mobility purposes, to wit: planning, designing, constructing, reconstructing, equipping, and improving sidewalks, urban trails, bikeways, bridges, roads, streets, intersections, and related utility and drainage infrastructure including implementing Safe Routes to School Infrastructure; improving traffic signal synchronization and communications and control systems and acquiring and installing traffic signals and related technology to implement traffic safety and fatality reduction strategies; acquiring land and interests in land and property necessary for such purposes; and all matters necessary or incidental thereto; with the bonds and notes to be issued in one or more series or issues, in the aggregate principal amount of \$480,000,000, to mature serially or otherwise and bear interest at a rate or rates not to exceed the respective limits prescribed by law at the time of issuance, and to be sold at the price or prices as the City Council determines and shall there be levied and pledged, assessed, and collected annually ad valorem taxes on all taxable property in the City in an amount sufficient, within the limits prescribed by law, to pay the annual interest on the bonds and notes and to provide a sinking fund to pay the bonds and notes at maturity?

PART 2. The Proposition will appear on the official ballot in substantially the following form, and the ballot shall be prepared to permit voting "For" or "Against" the Proposition:

CITY OF AUSTIN PROPOSITION B

The issuance of \$480,000,000 in tax supported general obligation bonds and notes for planning, constructing, reconstructing, and improving sidewalks, urban trails, bikeways, bridges, roads, streets, intersections, and related utility and drainage infrastructure for the roads and streets; improving traffic signal synchronization and communications and control systems and acquiring and installing traffic signals and related technology to implement traffic safety and fatality reduction strategies; and acquiring land and interests in land and property necessary to do so; and the levy of a tax sufficient to pay for the bonds and notes.

PART 3. Pursuant to Section 3.009, Texas Election Code: (i) the proposition language that will appear on the ballot is set forth in Part 2 hereof, (ii) the purposes for which the bonds and notes are to be authorized are set forth in Part 1 hereof, (iii) the principal amount of bonds and notes to be authorized is set forth in Part 1 hereof, (iv) if the issuance of bonds and notes is authorized by voters, taxes sufficient, within the limits prescribed by law, to pay the annual principal of and interest on the bonds and notes and to provide a sinking fund to pay the bonds and notes may be imposed, as set forth in Part 1 hereof, (v) bonds and notes authorized pursuant to this ordinance may be issued to mature over not to exceed 40 years from their date of issuance and bearing interest at the rate or rates as authorized by law and determined by the Council, (vi) as of the beginning of the City's current fiscal year, the aggregate amount of outstanding principal of the City's debt obligations was \$1,557,850,000 and the aggregate amount of outstanding interest on the City's debt obligations was \$518,332,071, and (vii) the City's ad valorem debt service tax rate as of the date of adoption of this ordinance is \$ 1.004 per \$100 of taxable property.

ciamiento para un sistema de tránsito rápido tráfico en toda la Ciudad, conocido como P congestiónamiento de tráfico, expandir servicio reducir emisiones por el cambio de clima, re tráfico, crear empleos, y proveer acceso a las a empleos y al aeropuerto; para incluir invent costables en los vecindarios a lo largo de los ma de tránsito sobre rieles fijos, y sistema de las mejoras relacionadas para calles, aceras, b las calles, nodos para estacionarse y transpor do a pedido que circule en los vecindarios, y mayores de edad y los discapacitados; será politan Transportation Authority, cuyos fondo operar y mantener el sistema de rieles fijos y si Ingresos adicionales que esta tasa de impue por la Ciudad a una junta independiente que financiaría adquisiciones, construcción, equip tenimiento de un sistema de tránsito rápido i préstamos y concesiones para desarrollar o e de la Ciudad, y para financiar estrategias que tipo anti-desplazamiento relacionadas con el la tasa ad valorem en la Ciudad de Austin fue de **PART 3.** Las elecciones se efectuarán durant 7:00 p.m. El sitio principal de la votación adel votación adelantada, y dirección oficial posta adelantada serán provistos en el Adjunto A, parte de esta ordenanza.

PART 4. Un sistema electrónico indicador di con la definición del término en el Título 8 d usará para la votación adelantada y en la vo Estación Central Para Contar Votos se ubica: vision, 5501 Airport Boulevard, Austin, Texas.

PART 5. El aviso de esta elección se hará fiji esta ordenanza, en ambos idiomas, inglés y e esta ordenanza se fijará en ambos idiomas, i Secretaría de la Ciudad y en el kiosco de avis Hall), a no más tardar del día 21 antes del día elección será publicado una vez, en fecha que tes de la fecha de la elección y a no más tarda de la elección en un periódico de circulación i

PART 6. De acuerdo con el Capítulo 271 d elección municipal del 3 de noviembre, 2020 i varias subdivisiones políticas que comparten tin, y que están efectuando elecciones en ese puede tramitar y firmar convenios electorales i para este propósito, y por lo presente se apr dichos convenios.

PART 7. El Consejo determina que la necesi los preparativos requeridos para esta elección dicha emergencia, esta ordenanza tiene vige para la conservación inmediata del orden púb **VOTADO Y APROBADO**

August 13, 2020

5

APROBADO: Anne L. Morgan, Procuradora de

Descripción General del Sistema de Transport
Proposición A

3 de Noviembre, 2020

Un sistema para la ciudad entera de transp Plan del Sistema Project Connect (detallado e Mapa de la Inversión Inicial), que incluirá imple co de transportación sobre rieles fijos, al nivel inclusive con sectores en superficie y sector entidad Austin Transit Partnership, una Corpo Local (Joint Local Government Corporation) d ital Metropolitan Transportation Authority, imj fijos, y Capital Metro administraría el sistema. l pone de tres líneas de trenes ligeros: Tech Ridg por Lamar Blvd., Norte, Calle Guadalupe y Ave puerto Austin Bergstrom International Airport mente por Riverside Drive, Calle Trinity y Cal al centro de convenciones Austin Convention Calle Trinity, por el campus de la Universidad adyacente a la línea roja, Capital Metro Red Lin el centro de convenciones Austin Convention a la línea de tren ligero actual desde el centro c tion Center a Leander. El Plan del Sistema ac ma de autobuses rápidos, mejoras a las líneas MetroExpress, al sistema de estacionar y tran de tránsito, al servicio de traslado a pedido c expansiones al sistema de MetroAccess y Met nología innovadora de servicio al cliente; capa to; y medidas que apoyan la transportación y alineamiento final de rutas podría adaptarse i diambientales, de ingeniería, y legales, y el i para componentes adicionales de infrastruct en el mapa del Plan del Sistema, siempre qe totalmente. Capital Metro cuenta con la autori Código de Transportación de Texas, de gasta sistemas de transporte sobre rieles fijos y de Sistema de Project Connect.

ORDENANZA NO. 20200812-010

ORDENANZA QUE ORDENA UNA ELECCIÓN TO DE AUTORIZAR LA EMISIÓN DE BONC PARA INFRAESTRUCTURA DE TRANSPORT SE LLEVE A CABO LA ELECCIÓN ESPECIAL IA DE LA CIUDAD PARA QUE TRAMITE LOS CONJUNTA CON OTRAS SUBDIVISIONES FI NECESARIOS PARA LA ADMINISTRACIÓN O PARA DECLARAR UNA EMERGENCIA.

para aligerar la congestión de Project Connect, para resolver el uso para trabajadores esenciales, reducir muertes en accidentes de escuelas, a facilidades de salud, siones en viviendas de apoyo y corredores de tránsito con sistemas de autobuses rápidos, incluyendo bicicletas, y de alumbramiento en tránsito, shuffles/servicio de traslado, mejorar acceso para personas en operados por Capital Metro serían usados para construir, sistema de autobuses rápidos; los otros realizarían serían destinados los supervisará y que con ellos alumbramiento, y operaciones y manique podría proveer fondos para expandir la transportación dentro apoyen el tránsito y que serían Project Connect. El año pasado \$0.4431 por \$100 de valuación. a las horas de las 7:00 a.m. a las antada, las fechas y horas de la l de la secretaria de la votación adjuntado e incorporado como

recto de la votación, de acuerdo al Código Electoral de Texas se tación el día de la elección. La á en Travis County Elections Di-

ando y publicando una copia de español. El aviso y una copia de glés y español en la oficina de la ios en el Edificio Municipal (City de la elección. El aviso de esta no sea anterior del 30vo día anr del 10mo día antes de la fecha general en la Ciudad de Austin. al Código Electoral de Texas, la se podrá llevar a cabo junto con territorio con la Ciudad de Aus- dia. La Secretaria de la Ciudad con otras subdivisiones políticas iban los términos indicados en

lad de empezar inmediatamente constituye una emergencia. Por r inmediatamente al aprobarse lico, la salud y seguridad.

Steve Adler, Alcalde
la Ciudad
DOY FE: Jan-
nette S. Good-
all, Secretaria
de la Ciudad
ción Sobre Rieles Fijos para la

rtación rápida, conocido como in el adjunto Plan del Sistema y mentación de un sistema eléctri- de la calle en carriles exclusivos, es subterráneos en túneles. La ración Gubernamental Conjunta e la Ciudad de Austin y de Cap- complementaria el sistema de rieles El sistema de rieles fijos se com- je a Slaughter (conceptualmente nda Congreso Sur), la del aéro- a Republic Square (conceptual- a Cuarta), y la de ACC Highland Center (conceptualmente por la de Texas, Calle Dean Keeton, y ia); una línea de tren ligero desde Center a Colony Park; y reales le convenciones Austin Conven- temás incluye expandir el siste- is actuales de MetroRapid y de sportarse (park & ride) / centros ue circula en los vecindarios, y roBus, además, consiste en tec- dad adicional de mantenimiento que son anti-desplazamiento. El para cumplir con requisitos me- nanciamiento podría ser usado ura de transportación detallada la inversión inicial sea financiada dad bajo la Sección 451.071, del r fondos para construir y operar otros componentes del Plan del

I ESPECIAL CON EL PROPÓS-
IS DE OBLIGACIÓN GENERAL
ACCIÓN: PARA DISPONER QUE
; AUTORIZAR A LA SECRETAR-
CONVENIOS DE LA ELECCIÓN
OLÍTICAS LOCALES QUE SEAN
RLANADA DE LA ELECCIÓN; Y

con la definición del término en el Título 8 del Código Electoral de Texas se usará para la votación adelantada y en la votación el día de la elección. La Estación Central Para Contar Votos se ubicará en Travis County Elections Division, 5501 Airport Boulevard, Austin, Texas.

PARTE 6. (a) El aviso de esta elección se hará fijando y publicando una copia de esta ordenanza, en ambos idiomas, español e inglés. El aviso y una copia de esta ordenanza se fijará en ambos idiomas, inglés y español en tres lugares públicos y en el kiosco de avisos en el Edificio Municipal (City Hall), a no más tardar del día 21 antes del día de la elección. La copia de esta ordenanza fijada en el Edificio Municipal y llevará una página enfrente, con el encabezado impreso con las palabras, "ELECCIÓN GENERAL MUNICIPAL Y ELECCIONES ESPECIALES, 3 de NOVIEMBRE, 2020." El aviso de esta elección será publica- do en fecha que no sea anterior del 30vo día antes de la fecha de la elección en un periódico de circulación general en el mismo día en dos semanas sucesivas, y la primera publicación no deberá ser antes del día 14 anterior a la fecha de la elección.

(b) La copia de esta ordenanza será fijada, en ambos, inglés y español, el día de la elección y durante la votación adelantada en persona, en ubicación visible en cada sitio de votación.

(c) Esta ordenanza, junto con el aviso de la elección y con el contenido de las proposiciones, será fijada en el sitio web de la Ciudad, en ambos inglés y español, en el plazo de veintidós (21) días antes de la elección.

PARTE 7. De acuerdo con el Capítulo 271 del Código Electoral de Texas, la elección municipal del 3 de noviembre, 2020 se podrá llevar a cabo junto con varias subdivisiones políticas que comparten territorio con la Ciudad de Austin, y que estén efectuando elecciones en ese día. La Secretaria de la Ciudad puede tramitar y firmar convenios electorales con otras subdivisiones políticas para este propósito, y por lo presente se aprueban los términos indicados en dichos convenios.

PARTE 8. El Consejo determina que la necesidad de empezar inmediatamente los preparativos requeridos para esta elección constituye una emergencia. Por dicha emergencia, esta ordenanza tiene vigor inmediatamente al aprobarse para la conservación inmediata del orden público, la salud y seguridad.

VOTADO Y APROBADO

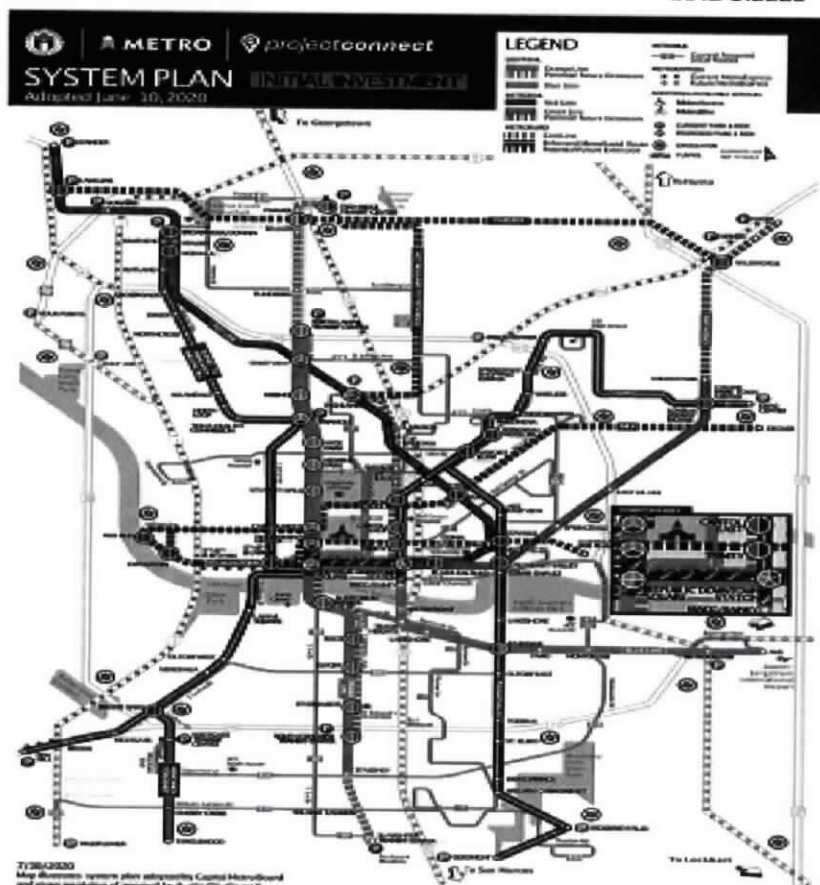
August 13, 2020

§

Steve Adler, Alcalde

APROBADO: Anne L. Morgan, Procuradora de la Ciudad

DOY FE: Jan-
nette S. Good-
all, Secretaria
de la Ciudad



Travis County Election Day Vote Centers Tuesday, November 3, 2020 (by precinct)

(Sitios de Votación del Condado de Travis para el Día de Elección, martes 3 de noviembre, 2020 (por precinto))

Polls are open 7 am - 7 pm (Horas de Servicio 7 am - 7 pm)

VOTE CENTER ELECTION Elección de Centros de Votación On Election Day, eligible Travis County VOTERS MAY VOTE AT ANY of the locations listed on this page. Voters are NOT limited to only voting in the precinct where they are registered to vote. En el día de elección votantes elegibles del Condado de Travis podrán votar en cualquier sitio indicado en esta página. Votantes tienen más opciones en dónde votar, sin limitarse al precinto en donde están

the date of adoption of this ordinance to provide for the same property. Based upon market conditions as of the date of this ordinance and using taxable assessed values for the 2019 tax year (2019/2020 fiscal year), without adjustment for anticipated growth in taxable assessed value in future years, if the bonds and notes are authorized, the estimated total tax rate of the City is expected to be approximately \$.52149 per \$100 of taxable assessed value, (which represents an increase of \$.07839 per \$100 taxable assessed valuation as compared to the City's total tax rate as of the date of the adoption of this ordinance), based on current State law, which is subject to change. The estimated total tax rate represents the sum of (i) the most recently adopted tax rate for operations and maintenance, which is \$.3337 per \$100 of taxable assessed valuation, plus (ii) the estimated tax rate for debt obligations of the City, including the bonds and notes, which is expected to be approximately \$.18779 per \$100 of taxable assessed valuation.

If approved by voters, the bonds and notes will be secured by an ad valorem tax that is sufficient, within the limits prescribed by law, to pay the principal of and interest on the bonds and notes and to provide a sinking fund to pay the bonds and notes. Actual tax rates, interest rates, maturity dates, aggregate outstanding indebtedness and interest on such debt, will only be established and known at the time that bonds and notes are issued. In addition, actual tax

AX-0000000234-01

ORDENESE POR EL CONSEJO DE LA CIUDAD DE AUSTIN. Se efectuará una elección especial en noviembre, 2020, para que los votantes con obligación general y pagarés para infraestructura de transporte determinen si la siguiente proposición debe ser aprobada en la elección especial:

PROPOSICIÓN B DE LA CIUDAD DE AUSTIN (INFRAESTRUCTURA DE TRANSPORTACIÓN)

¿Se debería autorizar al Consejo de la Ciudad de Austin emitir bonos de obligación general y pagarés de transporte para la infraestructura de transporte y movilidad, a ser utilizados para la construcción, equipar y mejorar aceras, senderos, puentes, carreteras, calles, intersecciones, estacionamientos y drenaje relacionados, incluyendo la implementación de Rutas Seguras a las Escuelas; para mejorar el tráfico y sistemas de comunicaciones y control de tráfico y para reducir las muertes en accidentes de tránsito y participación en terreno y propiedad no

D DE AUSTIN:

en la Ciudad de Austin el 3 de
sideren la emisión de bonos de
ra de transportación. El Consejo
a ser presentada a los votantes

)

l de Austin, Texas para que emi-
la Ciudad para propósitos rela-
aber: planear, diseñar, construir,
se urbanos, vías para bicicletas,
infraestructura de servicios pú-
plementación de infraestructura
rar sincronización de señales de
al y adquirir e instalar señales de
itar estrategias para la seguridad
ntes de tráfico; para adquirir ter-
cesarios para tales propósitos; y

registra para votar.

- 101 combined with 114; 115; 116; 119; 138 - Santa Barbara Catholic Church, 13713 FM 969
- 105 Manor ISD Admin Building, 10335 Hwy 290
- 105 Whisper Valley Discovery & Amenity Ctr, 9400 Petrichor Blvd
- 106 Elgin High School, 14000 County Line Rd
- 107 New Sweden Lutheran, 12809 New Sweden Ch Rd
- 108 combined with 102; 103 - Our Savior Lutheran Church, 1513 E Yager Ln
- 109 Austin Fire Station No. 28, 2410 W Parmer Ln
- 110 combined with 150 Stone Hill Apartments, 17900 Pfluger Farm Ln
- 111 Staybridge Suites Austin North Parmer Ln, 13000 N I-35, Bldg 9
- 112 Mt Playmore, 13609 N Interstate Hwy 35
- 113 Bible Baptist Church of Pflugerville, 14400 Immanuel Rd
- 117 Turner-Roberts Rec Center, 7201 Colony Loop Dr
- 120 Community First! Village, 9301 Hog Eye Rd Suite 950
- 121 combined with 128; 131; 134 - Austin Achieve - Northeast Campus, 7424 E Hwy 290
- 122 University Hills Branch Library, 4721 Loyola Ln
- 123 combined with 163 - Hendrickson High School PAC, 19201 Colorado Sand Dr

Invoice/Order Number: 0000600236
Ad Cost: \$25,256.94
Paid: \$0.00
Balance Due: \$25,256.94

124 Carver Branch Library, 1161 Angelina St
124 Huston-Tillotson University, 900 Chicon St
124 Millennium Youth Complex, 1156 Hargrave St
126 Givens Recreation Center, 3811 East 12th St
129 Greater Mt Zion Baptist Church, 4301 Tannehill Ln
130 combined with 118 Memorial United Methodist, 6100 Berkman Dr
132 East Nineteenth St Missionary Baptist, 3401 Rogge Ln
133 Big Brothers Big Sisters of Central Texas, 4800 Manor Rd
133 Windsor Park Branch Library, 5833 Westminster Dr
135 AISD Performing Arts Center, 1500 Barbara Jordan Blvd
136 Pflugger Hall and Conference Center, 203 E Pecan St Site B
137 combined with 161 - Avalon Pool and Amenity Center, 19729 Jakes Hill Rd
139 combined with 141; 164 - Asian American Resource Center, 8401 Cameron Rd
140 combined with 104 - Gus Garcia Recreation Center, 1201 E Rundberg Ln
146 Pflugerville Public Library, 1008 Pflugger St, W
148 combined with 145; 160 - County Tax Office, Pflugerville, 15822 Foothill Farms Loop
148 Pflugerville ISD Rock Gym, 702 W. Pecan St
149 Sky-View Baptist Church, 211 W Koenig Ln
151 Dottie Jordan Rec Center, 2803 Loyola Ln
152 United Way of Greater Austin, 2000 E Martin Luther King Blvd
153 Jourdan Bachman Pioneer Farm, 10621 Pioneer Farms Dr
154 combined with 125; 127 - Austin Fire Station No. 41, 11205 Harris Branch Pkwy
156 combined with 142, Modo Yoga Studios, 7010 Easy Wind Dr, Suite 130
156 Holiday Inn Austin Midtown, 6000 Middle Fiskville Rd
156 Virginia Brown Recreation Center, 7500 Blessing Ave
200 Winters Building, 701 W 51st St
202 Red River Church, 4425 Red River St
203 combined with 227 - Courtyard by Marriott Austin Pflugerville, 16100 Impact Way
205 Palmer Lane Baptist, 12424 Scofield Farms Dr
206 UT Gregory Gymnasium, 2101 Speedway
207 RRISD Hartfield Performing Arts Center, 5800 McNeil Dr
208 UT Flawn Academic Center, 2304 Whittis Ave, No 338
210 Lions Municipal Golf Course, 2901 Enfield Rd
211 combined with 226 - Chinatown Center, 10901 N Lamar Blvd
211 St Mark United Methodist, 601 W Braker Ln
215 Wells Branch Community Library, 15001 Wells Port Drive
217 Juan P. Navarro High School, 1201 Payton Glen Rd
218 Disability Rights Texas, 2222 W Braker Ln
218 Indeed at Domain, 10721 Domain Dr
219 All Nations Church, 16804 Radholme Ct
221 combined with 212 Bridge Point Elementary, 6401 Cedar St
223 CA Office, 7520 Guadalupe St
224 YMCA North Austin, 1000 W Rundberg Ln
225 Wells Branch MUD Recreation Center, 3000 Shoreline Dr
228 Shops at Arbor Walks, 10515 N Mopac Expy
229 combined with 216 - Wells Branch Community Center, 2106 Klattenhoff Dr
231 Cat Mountain HOA, 6007 Mount Bonnell Rd
232 Canyon Ridge Middle School, 12601 Country Trails
233 Shepherd of the Hills Christian Church, 6909 W Courtyard Dr
235 Celebration Church Central Austin, 1006 W Koenig Ln
236 Yarbrough Branch Library, 2200 Hancock Drive
236 Northwest Recreation Center, 2913 Northland Dr
237 combined with 213; 220; 268 - Church at Highland Park, 5206 Balcones Dr
238 Old Quarry Branch Library, 7051 Village Center
239 St John's United Methodist, 2140 Allandale Rd
240 Highland Village Church of Christ, 4716 Bull Creek Rd
242 combined with 241; 248 - Brentwood Bible Church, 6301 Woodrow Ave
243 Ben Hur Shrine Center, 7811 Rockwood Ln
243 Norris Conference Centers, 2525 W. Anderson Ln #365
244 combined with 234; 245 - St Luke's on the Lake Episcopal, 5600 Ranch Rd 620 N
247 Northwest Hills United Methodist, 7027 Hart Ln
249 combined with 246; 253; 262 - St Matthew's Episcopal, 8134 Mesa Dr
250 St Luke United Methodist, 1306 W Lynn St
251 combined with 256 - O. Henry Middle School, 2610 W 10th St
252 North Village Branch Library, 2505 Steck Ave
254 Davis Elementary, 5214 Duval Rd
258 combined with 209 - St John's Episcopal Church, 11201 Parkfield Dr
259 Milwood Branch Library, 12500 Amherst Drive
260 combined with 222 - GAMA Event Center, 8801 Research Blvd
263 United Christian, 3500 W Palmer Ln
267 National Instruments Company, 11500 N Mopac Expy
268 Grant AME Worship Center, 1701 Kramer Ln
273 combined with 214 - Congregation Beth Israel, 3901 Shoal Creek Blvd
275 combined with 274 - Baker Center, 3908 Avenue B
277 Town Little Foundation, 3405 San Antonio St

448 combined with 413 - Langford Elementary, 220
450 combined with 452 - George Morales Dove Sp
451 combined with 419 - Bedichek Middle School,
454 combined with 412; 460 - Manchaca Road Bra
461 combined with 430 - South Austin Senior Activ
463 combined with 415 - Dittmar Recreation Cente
Travis County Early Voting Locations November 3, :
(Sitios de Votación Adelantada del Condado de Tra
3 de noviembre de 2020)
Early Voting begins Tuesday, October 13 and ends:
(La Votación Adelantada empieza el martes, 13 de octu
Monday—Saturday (7am - 7pm), Sunday (Noon - 6
(lunes—sábado (7am - 7pm), domingo (mediodía -
* MEGA-CENTERS will remain open until 9pm on O
(* MEGA-CENTROS estarán abiertos hasta 9pm el :
Austin Central Library - MEGA-CENTER*, 710 W. C
Austin Recreation Center at House Park, 1301 Sho
Big Brothers Big Sisters of Central Texas, 4800 Ma
Holiday Inn Austin Midtown, 6000 Middle Fiskville f
UT Flawn Academic Center, 2304 Whittis Ave
UT Gregory Gym, 2101 Speedway
Virginia L. Brown Recreation Center, 7500 Blessing
Pflugerville ISD Rock Gym - MEGA-CENTER*, 702
China Town Center, 10901 N Lamar Blvd
Courtyard by Marriott Austin Pflugerville, 16100 Imp
Disability Rights Texas, 2222 W Braker Ln
Gus Garcia Recreation Center, 1201 E Rundberg Lr
Renaissance Austin Hotel at The Arboretum, 9721 J
RRISD Hartfield Performing Arts Center, 5800 McNe
Shops at Arbor Walk (by Home Depot), 10515 N M
Southpark Meadows, suite 400 - MEGA-CENTER*,
Southpark Meadows, suite 500 (both by Hobby Lot
Austin Oaks Church, 4220 Monterey Oaks Blvd
Dan Ruiz Branch Library, 1600 Grove Blvd
Dittmar Recreation Center, 1009 W Dittmar Rd
Shady Hollow Village Shopping Center, 9901 Brodi
South Austin Recreation Center, 1100 Cumberland
Millennium Youth Complex - MEGA-CENTER*, 115
Carver Branch Library, 1161 Angelina St
Community Center at Del Valle, 3518 FM 973
Dottie Jordan Recreation Center, 2803 Loyola Ln
George Morales Dove Springs Rec Center, 5801 Al
Manor ISD Administration Building, 10335 US-290
Parque Zaragoza Recreation Center, 2606 Gonzale
Ben Hur Shrine Center - MEGA-CENTER*, 7811 Ro
Bee Cave City Hall, 4000 Galleria Pkwy
Christ Episcopal Church, 3520 W Whitestone Blvd
Lakeway Activity Center, 105 Cross Creek
Northwest Recreation Center, 2913 Northland Dr
Peace Lutheran Church, 10625 N FM 620
Rolling Hills Community Church, 6201 Lohman For
Westlake United Methodist, 1460 Redbud Tr
Hays County
Notice: applies only to City of Austin voters who an
(AVISO: La siguiente información aplica solo a vo
estén registrados para votar en el Condado de Hay
November 3, 2020 - Election Day Voting Sites
(3 de noviembre de 2020 - Sitios de votación el día
Hours 7 AM - 7 PM (Horas 7 AM - 7 PM)
On Election Day, Hays County voters may vote at a
(El día de las elecciones, los votantes del condado
de los siguientes lugares de votación)
Calvary Baptist Church, 1906 North Interstate 35 Fr
Centro Cultural Hispano, 211 Lee Street
Dunbar Center, 801 Martin Luther King Drive
First Baptist Church San Marcos, 325 West McCart
Hays County Government Center, 712 South Stagecoas
Hays County Transportation - Yarrington Building,
Live Oak Health Partners (formerly County Health D
Promiseland Church, 1650 Lime Kiln Road
San Marcos Activity Center, 501 East Hopkins Stre
San Marcos Fire Station #5, 100 Carlson Circle
San Marcos Housing Authority/CM Allen Homes, 8:
Sinai Pentecostal Church, 208 Laredo Street
South Hays Fire Station #12, 8301 Ranch Road 12

6 Blue Meadow Dr
rings Rec Center, 5801 Añez Dr
6800 Bill Hughes Rd
nch Library, 5500 Menchaca Rd
ity Center, 3911 Menchaca Rd
r, 1009 W Dittmar Rd
2020 General Election
vis, para las Elecciones General del

on Friday, October 30
re y termina el viernes, 30 de octubre)
pm) * except where noted
6pm) * excepto donde se indique)
ctober 28, 29 and 30th
28, 29 y 30 de octubre)
esar Chavez St
al Creek Blvd
nor Rd
td

Ave
W Pecan St

act Way

i
Arboretum Blvd
all Dr
ipac Expy
9600 S IH 35 Frontage Rd
xby), 9600 S IH 35 Frontage Rd

s Ln, #170
Rd
S Hargrave St

uez Dr

s St
ckwood Ln

d Rd

i registered to vote in Hays County.
tantes de la Ciudad de Austin que
s).

de las elecciones)

ny of the following polling locations:
de Hays pueden votar en cualquiera

ontage Road

y Lane
zh Trail, Northwest Conference Rooms
2171 Yarrington Road
partment), 401 Broadway Street #C

st

20 Sturgeon Drive, San Marcos

Vista Ridge High School, 200 S Vista Ridge Boulevard
St Peter's Church of Coupland, 108 Wathen Street
Andice Community Center, 6600 FM 970
Florence High School Gymnasium, 401 FM 970
Cowan Creek Amenity Center, 1433 Cool Spring Way
First Baptist Church-Georgetown, 1333 W University Avenue
Georgetown Annex, 100 Wilco Way HR108
Georgetown Housing Authority, 210 W 18th Street, Building 1
Georgetown Randalls, 5721 Williams Drive
GISD Technology and Nutrition Building, 603 Lakeway Drive
Parks and Recreation Administration Building, 1101 N College Street
Southwestern University- Robertson Center, 930 Southwestern Boulevard
The Worship Place, 811 Sun City Boulevard
First Baptist Church, 301 E. Mesquite
Hutto Administration Building, 200 College Street
Wilco Hutto Annex, 321 Ed Schmidt Blvd. Suite 100
Jarrell ISD Administration, 108 E Avenue F
Leander Church of Christ, 300 Crystal Falls Parkway
Leander High School, 3301 S Bagdad Road
Leander Public Library, 1011 S Bagdad Road
Pat Bryson Municipal Hall, 201 N Brushy Street
Rouse High School, 1222 Raider Way
The Crossover, 1717 Scottsdale Drive
Liberty Hill Municipal Court, 2801 RR 1869
Liberty Hill High School, 16500 W SH 29
Santa Rita Ranch House, 175 Elizabeth Park Road
Baca Senior Center, 301 W Bagdad Avenue Building 2
Brushy Creek Community Center, 16318 Great Oaks Drive
Cedar Ridge High School, 2801 Gattis School Road
Dell Diamond - Heritage Center, 3400 Palm Valley Boulevard
Fern Bluff MUD Community Center, 7320 Wyoming Springs Drive
Round Rock Presbyterian Church, 4010 Sam Bass Road
Round Rock Randalls, 2051 Gattis School Road
Round Rock Sports Center, 2400 Chisholm Trail
Sleep Inn & Suites, 1980 South IH 35
Teravista Community Center, 4211 Teravista Club Drive
The Fellowship Church of Round Rock, 3379 Gattis School Road
Williamson County Jester Annex, 1801 E Old Settlers Boulevard
Main Street Events Center, 3101 North Main Street
Taylor City Hall, 400 Porter Street
St John Lutheran Church, 409 S Main Street
First Baptist Church of Weir, 315 FM 1105
Williamson County Early Voting Schedule
(Horario de la Votación Adelantada del Condado de Williamson)
Tuesday, October 13 through Friday, October 30
Del Martes 13 de octubre al Viernes 30 de octubre
7:00 am to 7:00 pm
Sunday, October 18 and Sunday, October 25
Domingo 18 y domingo 25 de octubre
1:00 pm to 6:00 pm
Main Location - ubicación principal
Georgetown: Georgetown Annex, 100 Wilco Way, HR108, 78626
Branch Locations - ubicaciones de sucursales
The Worship Place Church, 811 Sun City Boulevard
Georgetown ISD Technology Building, 603 Lakeway Drive
Georgetown Randalls, 5721 Williams Drive
Parks & Recreation Administration Building, 1101 North College Street
Anderson Mill Limited District, 11500 El Salido Parkway
RE Hartfield Performing Arts Center, 5800 McNeil Drive
Spicewood Springs Library, 8637 Spicewood Springs Road
Cedar Park Public Library, 550 Discovery Boulevard
Cedar Park Randalls, 1400 Cypress Creek Road
Wilco Hutto Annex, 321 Ed Schmidt Boulevard, Suite 100
Jarrell ISD Administration, 108 East Avenue F
Pat Bryson Municipal Hall, 201 N Brushy Street
Liberty Hill Municipal Court, 2801 RR 1869
Baca Senior Center, 301 W Bagdad Street, Building 2
Round Rock Randalls, 2051 Gattis School Road
Brushy Creek Community Center, 16318 Great Oaks Drive
Williamson County Jester Annex, 1801 E Old Settlers Boulevard
Taylor City Hall, 400 Porter Street
Georgetown: Limited Ballot Voting - Georgetown Annex, 100 Wilco Way,
Conference 105

301 Sunset Valley City Hall, 3205 Jones Rd
 302 Bailey Middle School, 4020 Lost Oasis Hollow
 303 Oak Hill Primitive Baptist, 11408 FM 1826
 306 One Chapel Lake Travis, 22800 TX-71
 310 Manchaca United Methodist, 1011 FM 1826
 311 Austin Recreation Center, 1301 Shoal Creek Blvd
 313 Lamar Senior Activity Center, 2874 Shoal Crest Ave
 314 Oak Hill Fire Dept No 302, 4111 Barton Creek Blvd
 315 Villages of Shady Hollow Amenity Center, 12006 Gatling Gun Ln
 316 combined with 346 - Presbyterian Church of Lake Travis, 14820 Hamilton Pool Rd
 317 combined with 357 Forest Trail Elementary, 1203 S Capital of Texas Hwy
 319 combined with 306; 320 - Lakeway Activity Center, 105 Cross Creek
 323 combined with 305; 321; 345 - Renaissance Austin Hotel, 9721 Arboretum Blvd
 324 combined with 368 - Bee Cave City Hall, 4000 Galleria Pkwy
 325 Stephen F Austin Building, 1700 N Congress Ave
 327 combined with 328, 326; - The Junior League of Austin, 5330 Bluffstone Ln
 329 Austin Central Public Library, 710 W Cesar Chavez St
 329 Travis County Granger Building, 314 W 11th St
 330 combined with 318 - Laura Bush Community Library, 9411 Bee Caves Rd
 331 combined with 335 - North Brook Plaza (former U.S. Spa), 12636 Research Blvd.
 332 Zilker Elementary, 1900 Bluebonnet Ln
 333 combined with 343 - Peace Lutheran Church, 10625 N Ranch Rd 620
 334 combined with 336 - Unity Church of the Hills, 9905 Anderson Mill Rd
 337 Lakewood HOA, 7317 Lakewood Dr
 338 Ce-Bar Fire Dept, 353 S Commons Ford Rd
 339 Western Hills Church of Christ, 6211 Parkwood Dr
 341 combined with 340 - Dougherty Arts Center, 1110 Barton Springs Rd
 342 combined with 356 - Austin New Church at 04 Center, 2701 S Lamar Blvd
 344 Berkeley United Methodist, 2407 Berkeley Ave
 347 combined with 307 - Hill Country Middle School, 1300 Walsh Tartton Ln
 349 Southwest Family Fellowship, 8203 TX-71
 350 combined with 360; 309 - Shady Hollow Village Shopping Center, 9901 Brodie Ln
 351 Austin Oaks Church, 4220 Monterey Oaks Blvd
 352 combined with 358 - Impact Family Church, 2909 W William Cannon Dr
 354 Small Middle School, 4901 Monterey Oaks Blvd
 359 combined with 312 - Lake Travis ISD Educational Dev Center, 607 Ranch Road 820 N
 361 Oak Hill Fire Dept No 301, 9211 Circle Dr
 362 Will Hampton Branch Library, 5125 Convict Hill Rd
 363 Shepherd of the Hills Presbyterian Church, 5226 W. William Cannon Drive
 364 Westlake United Methodist Church, 1460 Redbud Trail
 364 P. Terry's Westlake, 701 S Capital of Texas Hwy Bldg H
 365 Community Center at Oak Hill, 8656 W Hwy 71
 366 Oak Hill United Methodist, 7815 US-290
 367 combined with 304 - Circle C Community Center, 7817 La Crosse Avenue
 369 Christ Episcopal, 3520 W Whitestone Blvd
 370 Round Mountain Baptist Church, 14500 Round Mountain Rd
 371 K-Oaks Clubhouse, 7000 Bar K Ranch Road
 372 Community Center at Jonestown, 18649 FM 1431 STE 6A
 373 Rolling Hills Community Church, 6201 Lohman Ford Rd
 374 Deer Creek Elementary, 2420 Zeppelin Dr
 375 Volante Fire Dept, 15406 FM 2769
 401 Del Valle ISD Admin Building, 5301 Ross Rd
 402 Elroy Community Library, 13512 FM 812
 403 Creedmoor Community Center, 12511 FM1826
 406 combined with 404 - Monarca Ballroom / Salon Monarca, 8950 US-183
 406 combined with 418; 404 - St Alban's Episcopal, 11819 IH 35 S
 407 Community Center at Del Valle, 3518 S FM 973
 409 Mercury Hall, 615 Cardinal Ln
 410 Pleasant Hill Elementary, 8405 Circle S Road
 411 combined with 416; 417 - Southpark Meadows, Suite 400, 9600 S IH 35 Frontage Rd
 411 Southpark Meadows, Suite 500, 9600 S IH 35 Frontage Rd
 414 combined with 408 - Texas Oaks Baptist, 9910 Bilbrook Place
 420 Good Shepherd on the Hill, 1700 Woodland Ave
 421 Church on Congress Avenue, 1511 S Congress Ave
 422 Faith Presbyterian Church, 1314 E Ottorf St
 423 Montopolis Recreation Center, 1200 Montopolis Dr
 424 South Austin Recreation Center, 1100 Cumberland Rd
 426 combined with 444 - Parque Zaragoza Recreation Center, 2608 Gonzales St
 427 combined with 436 - Sky Candy, 1023 Springdale Rd #8a
 428 Mexican American Cultural Center, 600 River St
 429 Dan Ruiz Branch Library, 1600 Grove Blvd
 429 Emo's Austin, 2015 E Riverside Dr
 431 combined with 440 - TCEA, 3100 Alvin Devane Blvd
 433 combined with 442 - St Edward's University, 3001 S Congress Ave
 435 combined with 458 - The Atlantic Grand Oaks, 9323 Manchaca Rd
 437 Twin Oaks Branch Library, 1800 S 5th St
 438 combined with 432; 434 - Terrazas Branch Library, 1105 E Cesar Chavez St
 439 Cantu/Pan Am Recreation Center, 2100 E 3rd St
 441 combined with 446 - St John's Lutheran, 409 W Ben White Blvd
 443 Beautiful Savior Lutheran Church, 6830 S Pleasant Valley Rd
 447 combined with 425 - Fairview Baptist Church, 5606 S 1st St

Stone Brook Seniors Community, 300 South Stage
 Texas State University Performing Arts Center, 405
 Buda City Hall, 405 East Loop Street, Building 100
 Buda Elementary Upper Campus, 300 San Marcos
 Hays Hills Baptist Church, 1401 North FM 1826
 McCormick Middle School, 5700 Dacy Lane
 Southern Hills Church of Christ, 3740 FM 967
 Chapa Middle School, 3311 Dacy Lane
 HCISD Admin - Arnold Transportation Building (for
 35 Frontage Road
 Hays County Precinct 2 Office, 5458 FM 2770
 Kyle City Hall, 100 West Center Street
 Live Oak Academy High School, 4820 Jack C. Hay
 Tobias Elementary School, 1006 FM 150
 Uhland Elementary School, 2331 High Road (Uhlan
 Wallace Middle School, 1500 West Center Street
 Belterra Centre, 151 [688] Trinity Hills Drive (Austin)
 Dripping Springs Ranch Park, 1042 Event Center D
 Hays County Precinct 4 Office, 195 Roger Hanks P.
 North Hays County Fire/Rescue, Station #2 - Driftwc
 Cypress Creek Church, 211 Stillwater
 Scudder Primary School, 400 Green Acres Drive
 VFW Post #6441, 401 Jacobs Well Road
 Wimberley Community Center, 14068 Ranch Road
 Hays County Early Voting Schedule
 (Horario de la Votación Adelantada del Condado de
 Early voting by personal appearance will be conduc
 - Friday, October 30, 2020.
 (La votación anticipada en persona se llevará a cab
 2020 hasta el viernes 30 de octubre de 2020.)
 Tuesday, October 13, 2020 - Friday, October 16, 20
 (Del Martes 13 de octubre al Viernes 16 de octubre
 Saturday, October 17, 2020 (Hours 7 AM - 7 PM)
 (Sábado 17 de octubre de 2020 (Horario de 7 a.m.
 Sunday, October 18, 2020 (Hours 1 PM - 6 PM)
 (Domingo 18 de octubre (Horario de 1 p.m. a 6 p.m
 Monday, October 19, 2020 - Friday, October 23, 20
 Lunes, 19 de octubre de 2020 - Viernes, 23 de octubre
 Saturday, October 24, 2020 (Hours 7 AM - 7 PM)
 Sábado, 24 de octubre de 2020 (Horario de 7 a.m.
 Sunday, October 25, 2020 (Hours 1 PM - 6 PM)
 Domingo 25 de octubre (Horario de 1 p.m. a 6 p.m.
 Monday, October 26, 2020 - Friday, October 30, 20
 Lunes, 26 de octubre de 2020 - Viernes, 30 de octubre
 Hays County Government Center, 712 South Stagecoac
 Hays County Transportation - Yarrington Building,
 Live Oak Health Partners (formerly County Health D
 Texas State University Performing Arts Center, 405
 Buda City Hall, 405 East Loop Street, Building 100
 HCISD Admin - Arnold Transportation Building
 Interstate 35 Frontage Road
 Kyle City Hall, 100 West Center Street
 Live Oak Academy High School, 4820 Jack C. Hay
 Dripping Springs Ranch Park, 1042 Event Center D
 Hays County Precinct 4 Office, 195 Roger Hanks P.
 Scudder Primary School, 400 Green Acres Drive
 Wimberley Community Center, 14068 Ranch Road
 WILLIAMSON COUNTY

Notice: applies only to City of Austin voters who are re
 (AVISO: La siguiente información aplica solo a vo
 están registrados para votar en el Condado de Will
 November 3, 2020 - Election Day Voting Sites
 (3 de noviembre de 2020 - Sitios de votación el día
 Hours 7 AM - 7 PM (Horas 7 AM - 7 PM)
 On Election Day, Williamson County voters may i
 locations:
 (El día de las elecciones, los votantes del conda
 cualquiera de los siguientes lugares de votación.)
 Anderson Mill Limited District, 11500 El Salido Park
 Bethany United Methodist Church, 10010 Anderson
 Gateway Church, 7104 McNeil Drive
 Hartfield Performing Arts Center, 5800 McNeil Drive
 Pinball Lake Creek, 13729 N US 183 Hwy
 Kelly Reeves Athletic Complex, 10211 W Farmer La
 Lord of Life Lutheran Church, 9700 Neenah Avenue
 Rattan Creek Park Community Center, 7617 Elkhon
 Spicewood Springs Library, 8637 Spicewood Sprin
 Bartlett Town Hall, 140 W Clark Street
 Cedar Park High School, 2150 Cypress Creek Roac
 Cedar Park Library, 550 Discovery Boulevard
 Cedar Park Randalls, 1400 Cypress Creek Road
 Cedar Park Recreation Center, 1435 Main St- Town
 Mason Elementary School, 1501 N Lakeline Boulev

Center
rd

(Habrá ayuda en español para toda persona que requiera dicha ayuda. También se proveerá ayuda a otras personas elegibles para recibir ayuda para votantes en conformidad con disposiciones aplicables del Código Electoral de Texas. Cualquiera persona que requiera asistencia para votar deberá comunicarse con el Juez Presidente del Precinto Electoral en el cual la persona está votando.)

